

进 口 合 同

IMPORT CONTRACT

S/C NO.: FT16I2012

DATE: AUG.20,2016

The Sellers: AN LAC SEAFOOD CO.,LTD-ALSF CO.,LTD

The buyers:

SIGNED AT: ZHOUSHAN

Add: LOT A14 ROAD 4A.HAI SON INDUSTRIAL ZONE
DUC HOA DISTRICT, LONG AN PROVINCE

舟山远东南洋水产有限公司

ZHOUSHAN FAR EAST NANYANG AQUATIC PRODUCT CO., LTD.

ADD:4/F 357(S) HUANCHENG RODA.ZHOUSHAN.ZHEJIANG.CHINA

Tel: 0084 723.850606

Fax: 0084 723.850.608

TEL: 13505805120

FAX: 0086-580-2027029

兹经买卖双方同由卖方出售买方购进之下列货物，并按下列条款签订本合同：

This contract is made by and between the seller and the buyer whereby the sellers agree to sell and the buyers agree to buy the under-mentioned goods according to the terms and conditions stipulated below:

唛 头 SHIPPING MARK	商 品、规 格 及 包 装 COMMODITY SPECIFICATION AND PACKING	数 量 QUANTITY	单 价 及 价 格 条 款 UNIT PRICE&TERMS	金 额 AMOUNT
	DRIED ANCHOVY 4000CTS	52,000.00KGS	CFR Ningbo,China USD2.85/KG	USD148,200.00
	TOOTAL:	52,000.00KGS		USD148,200.00
		TOTAL VALUE:	USD148,200.00	

1.PORT OF SHIPMENT: HOCHIMINH,VIETNAM

2.PORT OF DESTINATION: NINGBO,CHINA

3.TIME OF SHIPMENT: BEFORE AUG.20,2016

By T/T into account No.: 370000006072 at Vietnam Public Joint Stock Commercial Bank – Gia Dinh Branch

4.PAYMENT: Address : 495 - 497an Duong Vuong Street, Ward 08, District 05, Hochiminh City, Vietnam

Swift. WBVNVNVX BENEFICIARY: AN LAC SEAFOOD CO., LTD .

5.INSPECTION:

6.INSURANCE: BY BUYER

7.DOCUMENTS REQUIRED:

1)BILL OF LADING: FULL SET OF CLEAN ON BOARD OCEAN BILLS OF LADING MADE OUT TO ORDER AND ENDORSED IN
BLANK MARKED FREIGHT PREPAID NOTIFYING ZHOUSHAN FOREIGN TRADE AND ECONOMY CORP.,LTD

2)INVOCIE: 4 ORIGINAL

3)PACKINGLIST: 4 ORIGINAL

4) CERTIFICATE OF HEALTH: 1 ORIGINAL + 3COPIES STATE " FIT FOR HUMAN COMSUMPTION" ISSUED BY GOVERNMENT.

5)CERTIFICATE ORIGINAL: 1 ORIGINAL+ 2COPIES ISSUED BY GOVERNMENT BODY OR CCPIT.

8.OTHER TERMS:



买 方 (The Buyers)

卖 方 (The Sellers)

请在本合同签字后传回一份

Please sign and return one copy